

docriver 文川网
入驻商家
在文川网搜索古书 获取电子书

中國方志叢書·華北地方·第一七四號

據清光緒三十一年鉛印本影印
清光緒三十一年鉛印本影印
清光緒三十一年鉛印本影印

河北省

涑水縣拳匪救平錄



165766

成文出版社印行



中華民國五十七年八月壹一版

涑水縣拳匪救平錄

定價：新台幣二〇〇元正

發行人：**黃成助**

臺北郵政信箱二二六〇五號

出版者：**成文出版社**

臺北郵政信箱二二六〇五號
電話：九二二〇一〇號

印刷者：**正大印製廠**

三重市長生街二號之一

版權所有

內政部登記證內版臺業字第一一四七號

中國方志叢書導言

論方志在史籍中的地位及功用

論我國史籍的源流，要以尙書和春秋最古。章學誠（一七三八—一八〇一）有六經皆史的說法，認爲古人未嘗離事而言理，六經皆是先王的政典。龔自珍（一七九二—一八四一）認爲六經是周史的宗子。易經是卜筮的史，書經是記言的史，春秋是記事。國風是史官採自民間的詩而要付之司樂的，雅頌是史官採自士大夫的，禮記是一代的律令，皆歸史官守藏。這樣看來，都是與史有緣的。參證後來把會典、通典、通考各種專記律令文獻的著作，也列入史籍，適足說明我們要研究社會全面文化的時候，自然會擴大史料的徵集範圍。否則，只能局限在政治史的小圈子裡。無論如何，依今日圖書分類愈趨精密的眼光來看，尙書和春秋，總該是上古的珍貴史籍。

自從漢代司馬遷作史記，班固父子作漢書，一般人的觀念中便有經和史的分辨。魏晉南北朝以至唐初，私家修史的風氣大開，詩賦雜說，論著更多，彙存的書籍越來越豐富。本來根據內容把圖書分類列爲七略，到了晉時又有四部的劃分。把兵書、方技、術數併入子部，詩賦歸入集部，成爲經、史、子、集四部。這種分類的意義，好像是說，經是民族的六本原，史是社會文化發展的跡象，子是個人發掘的理性，集是個人自由精神的感情表現。經史高高在上，冥冥中鑄成東方文化注重通貫綜合的學術精神特色，只求互相涵攝並存，蔑視抽象的分派對立，技藝在學術上不被尊重，於是文人學士把經史纏在一起，甚至文史也弄得分拆不開。一直傳沿到清代乾隆開館重整四庫，分類仍然照舊，史部中羅列了十五類子目，而方志只有一五〇種。史籍雖然很多，後人却終不能整編歸納成一部完備而有系統的中國通史和文化史。試看民國十九年瞿兌之在方志考稿序中嘆道：「吾國人之不能認識了解吾民族性者蓋有由矣，無真史故也。史不能明全體社會活動之迹，而徒措意於一二人之殊功美行，亦猶乎吾曹今日但知環五左右者之思想行動大抵相同，而不知距吾曹稍遠者其思想行動乃膠附於數百年之前而少所變也。」又余紹宋也在方志考稿序三中慨說：「今者國史之業，既無專司，而著作體裁亦宜畧變。必當參用通志之例，廣載各地方社會情形，而不能偏重於中央政治，乃事理之當然，亦時勢所必至，若是則有賴於方志者益多。近世以來，政治凌夷，雖屢變而不能中理合度協於人情，國事晚艱，職是之由。」這樣看來，我國累存的史料確是不少，可惜史學研究上還待重行檢討哩！

docsriver 文川网
入驻商家 古籍书城

在文川网搜索古籍书城 获取更多电子书

以來的史籍的編纂却也演進許多，官修的演化爲編年體的皇家寶錄、紀傳體的正史、有關禮法的會典、偏重地理的方志；私修的也有紀傳體的正史、別史、編年體的通鑑、以事爲綱的紀事本末、屬於典志的通考、通典專史、體裁和內容都有進步。史學上也誕生了兩位傑出人物。一位是唐代的劉知幾（六六一—七二二），他取諸家所作的史籍，闡明義例，商榷利病，遺存傳世的有史通一書，獨具評論性。另一位是章學誠（一七三三—一八〇二），曾爲和州、永清、臺州修志，又做過畢沅的幕僚，修纂湖北通志。他是重視方志，親歷其事，而又提出具體建議的第一人。這兩位皆是值得推崇的史學碩彥。

人類自從有了時間觀念，再也斬不斷過去、現在、未來的鎖鏈，這是歷史興趣的根源。有了空間觀念，又渴求地理的知識。生活演進，使文物制度日漸繁複。歷史的探討便由幾何直線擴展到橫面的伸展。中國的土地大，人口多，山川氣候不同，先前的交通遠不及近日方便，更容易形成地方特色。只憑少數人編纂的國史，顯然不能囊括各地的社會全盤現象。地方志隨時代前進，似於明代，盛於清代，現已成爲史籍中的要角了。這便是我們要介紹方志的緣由。

方志自從明代提倡編纂，清代便昌盛起來。托庇於國學首先注重經史，再加文史素來兼顧的餘輝，早年館庫所收的方志，皆有特定的水準。其實，在政府的通令鼓勵下，各地主纂方志的，莫不兢兢業業，收集的史料，皆是可資信實的，並不限於官府的藏本。據朱士嘉統計：清代編成的地方志有四、六五五種，康熙間完成一、二八六種，乾隆間又有一、〇二四種；直隸最多，有四〇三種，四川、江西、山東、河南、陝西、浙江皆各有三百種以上。他在一九三〇年統計我國方志便有四、九一二種，一九三五年統計總數爲五、八三二種，九三、二三七卷，一九三八年又查知七三〇種，一九五八年再查知七〇〇種。這樣，總數就達到七、二六二種。比起正史來，卷帙浩繁，真不是任何人可以憑他一生精力而能全部瀏覽一遍的。但是我們原也不必去做那種迂事。祇要知道這是歷史方面還未開發的山林，可以發掘的寶藏很多。現在試依願頤剛在中國地方志綜錄序引述的一般方志紀事要目如下：地理——沿革、疆域、面積、分野；政治——建置、職官、兵備、大事記；經濟——戶口、田賦、物產、關稅；社會——風俗、方言、寺觀、祥異；文獻——人物、藝文、金石、古蹟；便知方志內容廣泛，而且它的取材，來自檔案、函札、碑碣，是很可信實的。真正說「以校正史，則正史顯其粗疏」而已。這是說地方志在數量和內容方面也成爲史籍中的要角。

民國十九年瞿兌之出版方志考稿，賅括江蘇、河北、山東、河南、山西、遼寧、吉林、黑龍江八省的方志，一一列明纂修年月、纂修人姓名、舊志沿革、卷數目次，並且辨體例，評得失，尤其注意特殊史料，是輔導研讀方志的文獻。此外，民二十年故宮所藏方志編目刊行，二十二年國立北平圖書館承京師圖書館和北海圖書館合併之後，藏有方志三千八百餘種，也編有目錄。

二十三年朱士嘉編中國地方志綜錄，羅列了五千多種。朱士嘉在北平所見的不過三千種，後又訪得上海涵芬樓直省志目，徐家匯天主堂藏書、金陵大學、南洋中學、中山大學諸書目，並知王綬珊藏有一千多種，又索得美國國會圖書館方志簡目、日本內閣文庫、宮內省圖書寮、日本帝國圖書館等志目，遂完成了蔚為大觀的綜錄。令人驚異的是國外的巴黎和越南的遠東圖書館，美國哈佛大學也藏有我國的方志，國內的教會校館更對方志發生興趣，這個時代的中西史學精神也就可以窺見一斑。

我國昔日的史家似乎拘束於史料的體例形式，精神已墮入治亂衰替的環循律陷坑，偏重政治史的小圈子，不敢放胆解釋人性各方面活動史實，但是今日經過科學洗禮以後，我們要弄清楚幾點：(一)憑藉文字和古物研究歷史，並不能使過去的事實完全再現，再說每件歷史事實皆有它的特殊面，能使它再現的，僅是倚靠我人的經驗和直覺。(二)科學可以捉住相同的事物，正因為我人能控制它的再現，可以求出它的共相和通性或定理、定律，但是史學上就不簡單了，我們要儘量注意它的特殊面。(三)現代史學在政治、經濟、社會、宗教、藝術以至文學方面應有廣泛的研討。(四)歷史研究者須有哲學的氣質，參用科學的方法，獲取藝術的成果。(五)對史實的特殊相若不加以解釋，只能做一個史料收藏家，算不得是真正的歷史學者。

我們現在應該知道，中國歷史在傳統的史籍以外，方志是有地域性的，另外還有一種家譜是氏族性的史料。這方志與家譜，足可幫助史家分別根據人、時、地、物四個因素來研究事態的始末，展開嶄新的歷史敘述。爲了適應時代需要，樹立清晰而有系統的概念，我們把選印本方志叢書的範疇，暫定爲鄉、縣、府、郡、行政區的地方史，及各種叙一物一事的專志等（如瀘水志、廬山志）。

明清以來，方志成爲地方官參照施政的要覽。若說依據方志便能瞭解該地的全情，未免過於誇張，所以研讀方志只能說有助於瞭解一地的過去情況，提供歷史專題研究的翔實資料，而且要從多種方志去探求同一節目，效果就高得多，現在把方志的功用，試述幾個實例如下：

- (1) 朱彝尊日下舊聞，陸心源宋史翼，顧炎武天下郡國利病書，大多係由各種方志取材。
- (2) 陳垣的元人也里可溫考，據至順鎮江志而作。
- (3) 張亮丞菲律賓賓史上的李馬奔 (Limahong) 真人考，據閩粵方志而成。
- (4) 日人桑原隲藏作蒲壽庚事蹟，援引閩粵方志多種。
- (5) 日人加藤繁中國經濟史考證，何炳棣中國人口論，皆據很多方志的資料。

(6)專從物產而言：乾隆時豐潤縣志記載扇子本為朝鮮進貢大臣隨員售來民間，但品級低劣，不為一般人喜愛，豐潤人利用竹枝、風景、花鳥畫改良後，風行一時。這是涉及朝貢而又有興趣的史料。又如何炳棣曾利用方志研究中國的早熟稻種。

(7)元李好文長安志圖，詳載如何利用水力：很多方志皆有河工、灌溉、築堤的經費、徵工等資料，可供稽考。

(8)地方賦役的負擔，也可從方志比較輕重。

(9)往日的的水陸交通、驛站距離，也可查知考證。

(10)鄉村市集、地方商業、對外貿易、典當、礦業，皆可在方志查考。蘇州府志有論孫春陽雜貨店的記述。高陽縣志論棉紡工業及第一次世界大戰期間的發展及各地市場情況，直敘到其後的衰落。這是工商榮衰遞變的史實。

(11)章學誠永清縣志對縣衙組織和差役的待遇，也是今日不易找到的資料。

(12)往昔教育制度的社學、義學、書院、學田、科舉應考生的旅費等，也可從方志查考。

(13)風俗、節日、寺院、壇觀、碑碣、古墓，在方志中均有豐富的記載可資考證。

(14)少數民族如苗、獠的風俗，方志記載也很可靠。

(15)歷任地方官的姓名、科舉名錄，更是考證上的極好資料。

從這些功用看來，方志確也含有一部份地理資料。乾隆四庫全書把它列入史部十五個子目之一的地理目，便是這個原故。到此，我們也要敘一敘方志的起源。有人認為漢袁康的越絕書，晉常璩的華陽國志是方志鼻祖；但那偏重地理性的圖經更可算是方志的前身。考據起來，由隋煬帝詔令天下各郡上呈當地風俗習慣及地圖，唐代令各郡每三年呈報人口一次，宋代又令潤月的年份要編圖經上呈朝廷，皆是圖經進展的實跡。宋代的志書已增列人物藝文，但遺存的很少。元代創編一統志，明代修纂一統志，因而徵求各省志書，方志的型態漸成一格。清代方志大盛，民國繼續修纂，有些省區曾急迫的限令於六個月內完成，內容自然就不免浮濫的譏評，所以刊本雖多，選讀的時候還須思量一下。本社致力於影印中國文史社會科學名著有年，此次選印的方志叢書，是完全依循前面所述的觀點，精選善本影印發行。更進一步，倘若國內外人士藏有孤本，本社願收入這部叢書，以貫徹素來發揚中國文化的精神。

中華民國五十六年六月二十五日何光謨謹識於成文出版社

庚子春拳變延直境擾涑邑侯祝公請兵鎮之是時倡拳者不過一二奸人愚氓無知多附之以作聲勢而當道又或目爲義民以爲國恥可洒兵威可積變弱爲強在此舉矣乃盜賊益出海內騷然變輿播遷人民塗炭不第無以臻厥成而卒至於敗此豈公見之不早乎漢季黃巾張角起鉅鹿幽冀荆揚多應之楊賜獨上書請簡別流民孤弱其黨元紅巾徐壽輝倪文俊鄒普勝起羅田不數年攻陷州郡半天下獨朶爾直班言倡亂者數人不得作中華之民皆叛逆宜守荆襄湖廣絕其後患之二人者何見之卓也夫鴟鴞惡也羣鳥有時而附焉豺狼惡也羣獸有時而從焉如謂附之飛者卽鴟鴞從之行者卽豺狼鳥獸何知冤抑甚矣當時內亂外患倉猝交乘列邦來問罪之師羣匪肆殘民之毒而長官大吏則曰此涑匪也鄰封郡縣則亦曰此涑匪也嗚呼涑何匪之衆乎鳥之附鴟鴞獸之從豺狼

蒙此惡名雖百舌亦無以辨然幸有公在公蒞涑未半載卽出民教
仇殺事匪首蔡培等數窘公公上其事謂禍端之起涑之閭肇修其
助以爲虐者皆涑定之匪一莠甚百良是不可不區爲之別噫閭之
罪固較張角徐壽輝爲重公之心尤較楊賜朶爾直班爲苦矣然而
漢之黃巾盧植圍廣宗皇甫嵩朱儁討潁川猶得翦而誅之元之紅
巾橫行江淮日益滋蔓其鋒不可當而董搏霄復徽州卜顏帖木兒
牙罕沙合軍攻蘄水亦足大爲挫折獨惜楊公雲峯與公刎頸交奉
檄馳涑境敗石亭卒遇害不能成殺賊之功致使匪焰日張燎原莫
撲嗟乎天下之事防於未然者易揅於已然者難早如公言禍不及
此雖然亦氣數也豈一二奸人所能蠱惑哉

光緒壬寅年秋八月治愚弟趙曾棣謹序

北方民俗剛勁其失也勇於私鬪罔識大局苟在上者舉詩書禮義之教以漸漬之斯爲善良質直之民也矣奸莠不逞之徒激於一時之忿張皇邪術號召匪黨無知妄作迨星星之火竟致燎原其時雖有先知之哲亦以變起倉卒方將從事補救而東竄西越勢已不可復及往者乾隆三十九年之秋壽張奸民王倫以清水邪教運氣治病教練拳勇毆端一發馴至連陷城邑戕殺官吏上煩

廟謨始克底定迨嘉慶十八年滑縣之變林清李文成諸賊煽惑黨衆覬覦非常潛入京師震驚

宮闕會有天幸風雷助威乃殲妖賊先是強忠烈公克捷方知滑縣事偵悉匪謀白之當事殊不之省強公爰及於難其先見之明死事之烈可謂卓哉庚子春夏之交拳民肇亂始僅匿伏於鄉野繼且蔓延於畿輔終乃仇視外人啓釁鄰國其爲亂患較之王林殆尤爲慘

酷矣

天眷

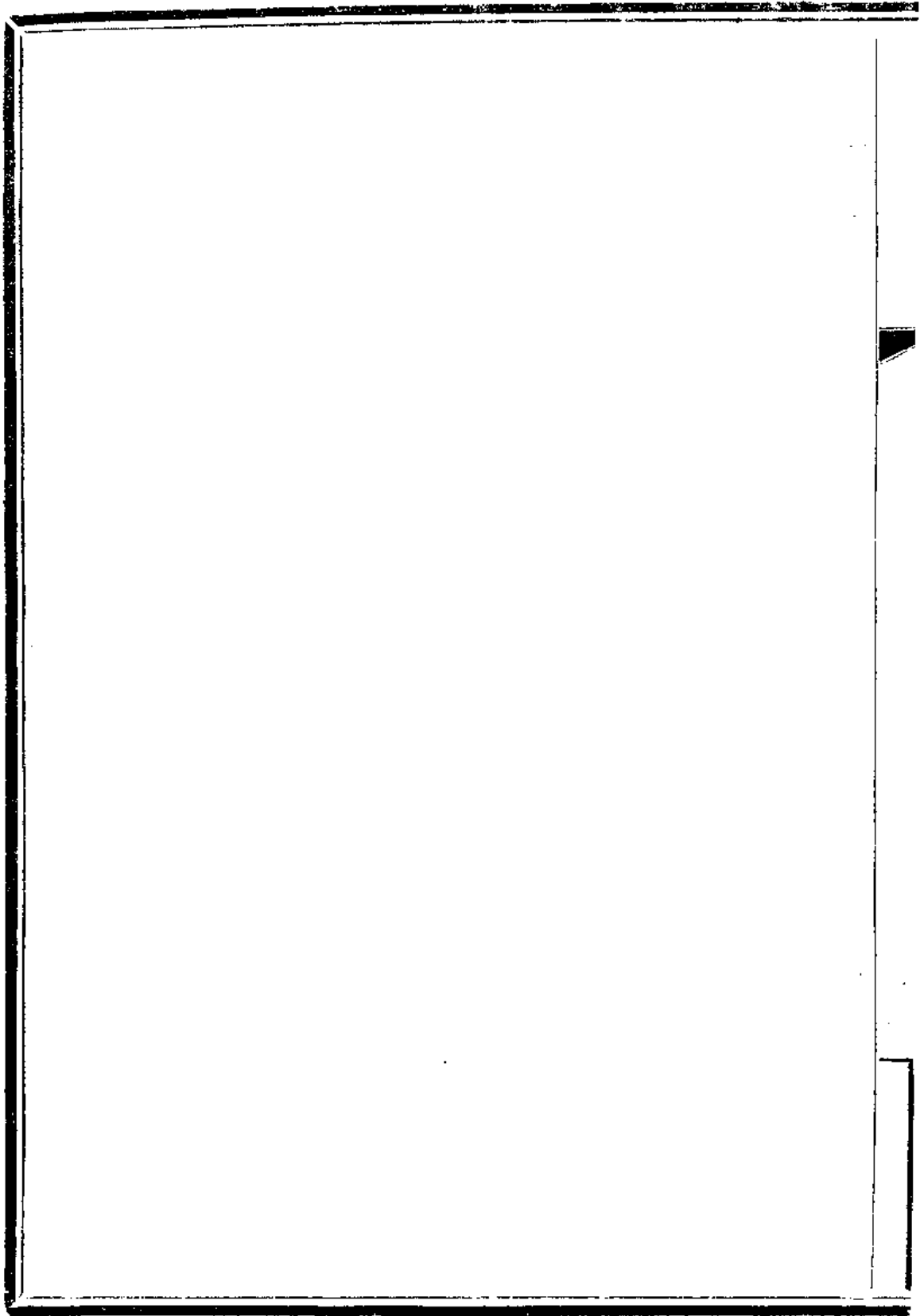
聖清氛祲全銷重慶康樂而後當時之情況與官吏所以處置之方乃可以大白於天下夫拳民糾結幾遍直省固非始於涑水也然隱察其機而思有以遏其萌者則不得不歸之涑水時則祝召棠大令治涑未半載匪首蔡培等將蠢動大令廉知之以其事上聞於是大吏檄楊雲峰副戎等往涑鎮撫詎匪黨怙惡不悛率衆抗命副戎既擒斬匪首多人卒以衆寡不敵爲賊所戕論者謂大令之先見副戎之死事殆兩無媿於強公焉前年

朝廷旌副戎之忠勇壯烈照總兵陣亡例

賜卹並准在死難地方建立專祠大吏亦稔大令廉明俾復蒞涑以造福涑民嗟乎兩君之功績至是益昭著矣吾因而思天下之治蓋

始於一邑蒞斯民者貴能遊之學校生其愛親敬長之誠課以農桑
給其治生贍家之欲而後風氣純樸甌亂乃可以不作知言深識之
君子或亦有取乎爾也大令旣集錄此案函牘索序於余爰貢其所
見書之卷端

光緒三十一年乙巳孟春商城張孝謙謹序



庚子四月初六日通稟督藩臬道州憲因拳匪日甚請兵駐紮

敬稟者竊前奉

藩臬

司會札

憲

藩臬轉奉

憲

督台

電飭查明拳匪聚會處所一面迅將拳匪行至何處約有

若干據實稟覆等因當經

中職

將拳匪聚會處所並查辦情形

大略稟請

藩臬

司

憲

藩臬

查核在案伏查義和拳最易搖惑人心

中職

誠恐蔓延至

境早經出示曉諭親詣各村愷切勸導並派親信家丁各處訪

查以期拳匪無從匿跡小民各安生業杜患未萌上紓

憲厘詎該拳匪行踪詭秘潛在縣屬之南北汝河村煽惑

中職當

經親往再三勸解取具該村首劉王二姓甘結嗣據劉王二姓

以該村尚有十餘人執迷不悟仍事學習等語稟請並聞下庄

婁村亦有拳匪復經卑職會同營典馳往各處面加勸導並將
首先教令學習之閻姓一人帶案看管嗣據閻姓家屬以該處
拳會業已星散以後誓不再習並求寬其既往勉其將來等情
面懇卑職派人密查無異因恐激成事端取保釋放本月初二
日南北高洛村忽又聚集多人置備器械公然練習顧忌毫無
而汝河下莊婁村仍復陽奉陰違卑職馳往各處並邀集紳董
愷切勸諭幾於舌焦唇敝車殆馬煩奈該拳匪簧鼓日深出乎
此卽入乎彼卑職一人寔屬應接不暇而愚民蠢惑日甚舉邑
若狂當此旱災將成游民愈聚愈多陽奉陰違更有防不勝防
之勢况南北高洛兩村教民較多雖經卑職先時安慰日久難
免衅端若僅由卑職查拿而卑職縣捕役無多營兵有限寡不敵
衆勢必釀成事變與其姑息以養奸曷若杜患於未萌合無仰

懇

憲台

移

飭馬隊

二

三

哨星夜前來駐紮

半

境以便查辦而資鎮服

所有

卑

縣拳匪日甚請兵駐紮緣由擬合據實專差稟請

大人查核俯賜照准實爲公便肅此具稟恭請

勛祺伏乞

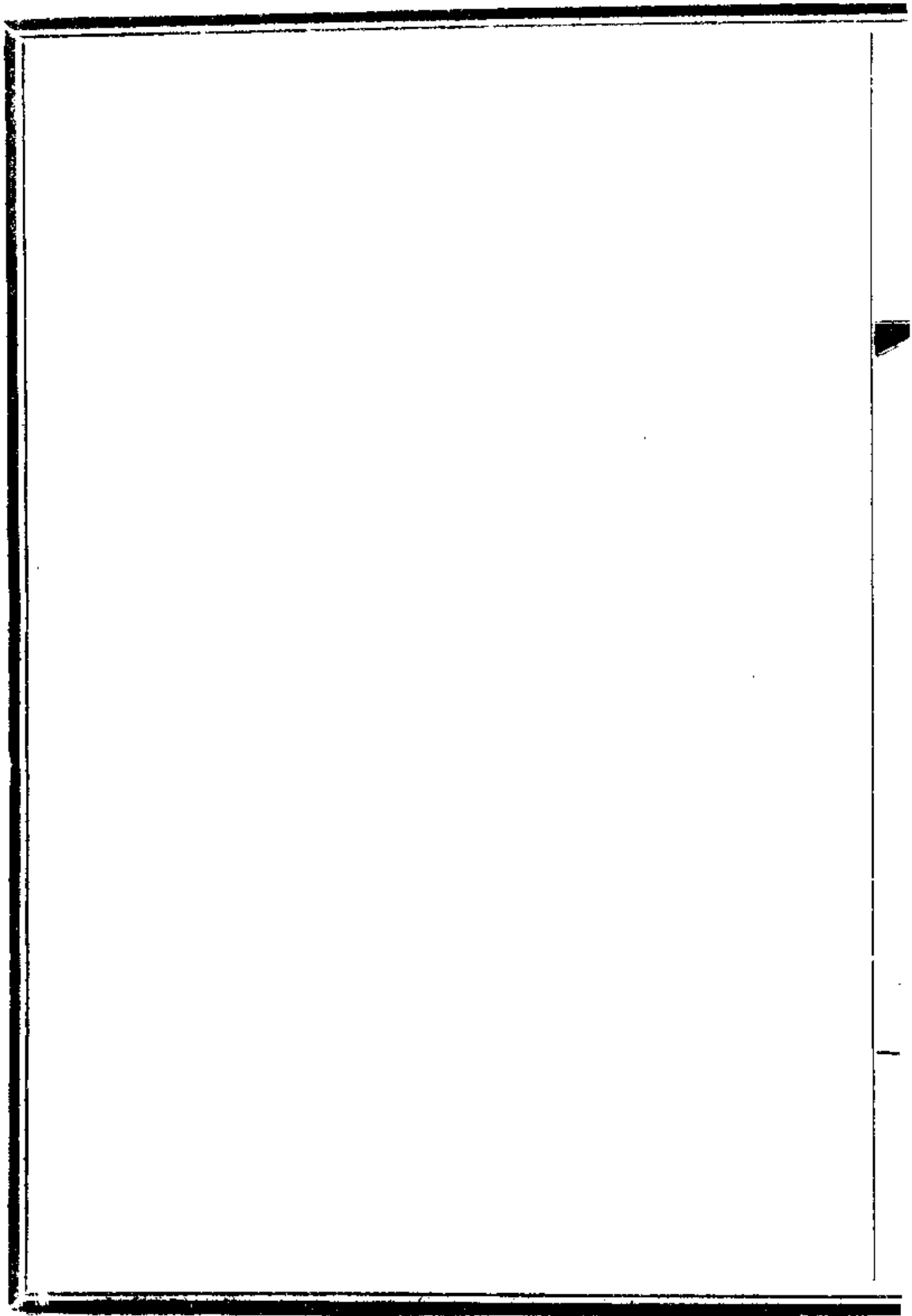
垂鑒

卑

職

帶

謹稟



docsriver 文川网
入驻商家 古籍书城

在文川网搜索古籍书城 获取更多电子书

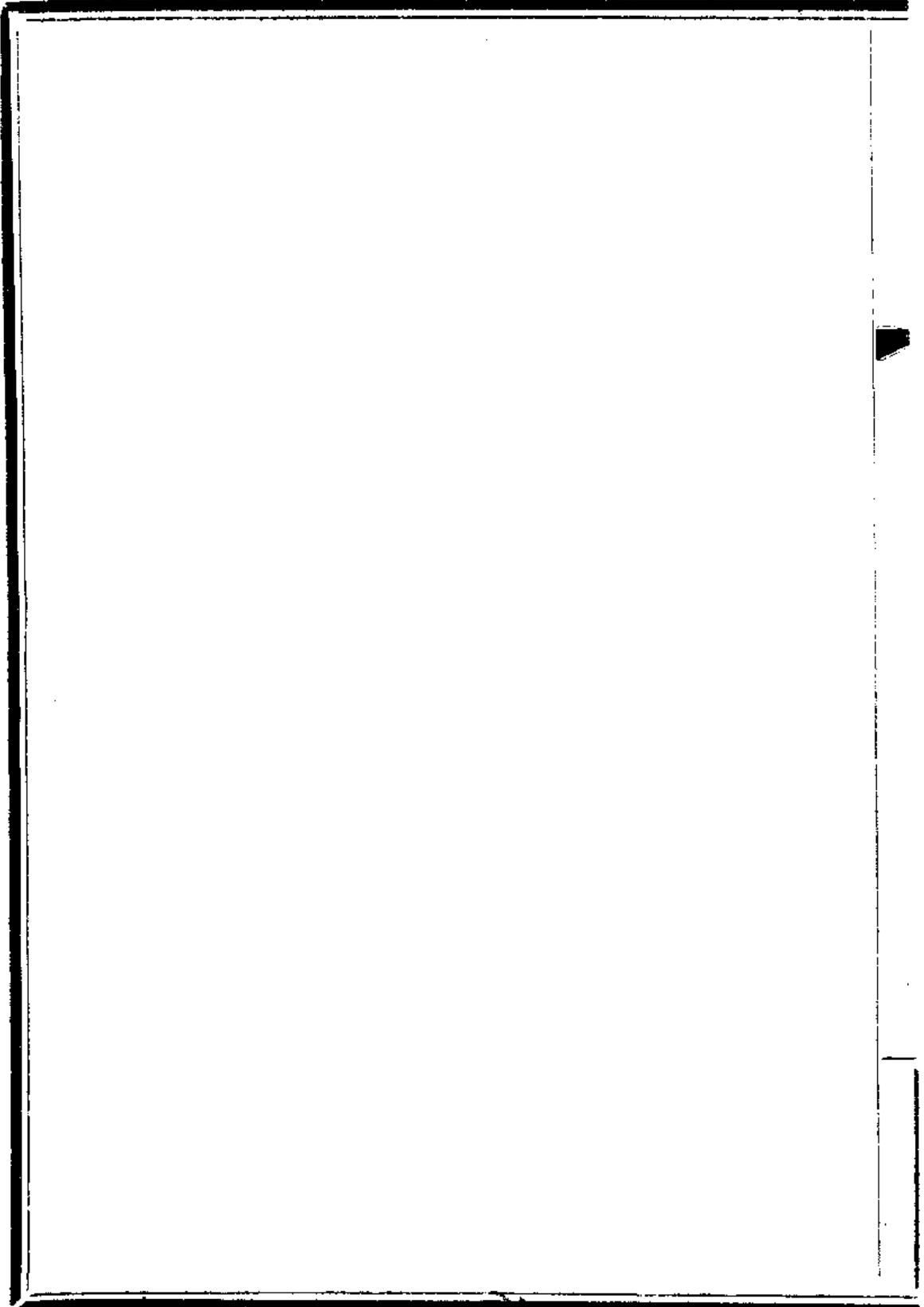
庚子四月 日席教士第一次來函

敬啓者

祝大老爺大人台電 治下所屬之高洛村土匪閻洛福單洛美素
不務正屢欺教民常與奉教者爲仇 江大老爺任內業已來
信屢次勸免再三不改心懷妬恨而今又出惡言要請義和拳
殺害教民伊等安心不善祈

閣下多費心神不如預先壓伏阻其惡行免出後患則感大德鴻
恩無極矣肅此恭請

金安不一



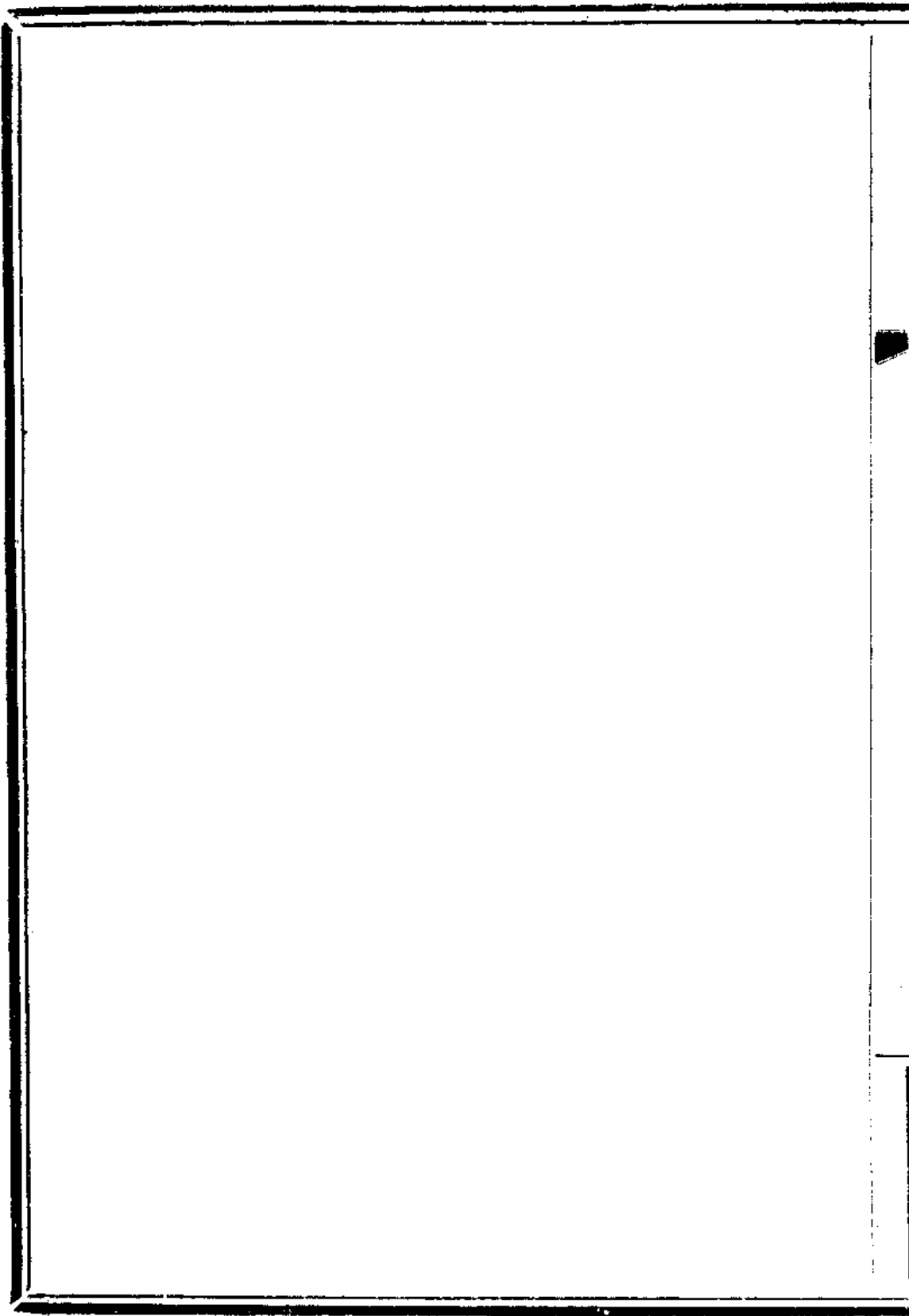
庚子四月十一日席教士第二次來函

敬啓者

祝大老爺大人台鑒因高洛村閩洛福請來義和拳匪現今聚人太衆口稱殺害教民與奉教者放火該處教民實係危險不小懇祈

閣下多費心神速加護佑可以管否若實在不能辦理速賜回音另行斟酌專此謹請

金安



庚子四月十一日覆席教士函

敬覆者頃接

來函以啟處高洛村閻洛福延請拳匪欲與教民爲難囑卽保護

等因查高洛村前經鄙人親詣勸諭並飭閻洛福轉向勸導嗣

聞閻洛福陽奉陰違並該村人多有學習情事鄙人誠恐激成

事端已密稟

制軍轉飭馬隊前來駐紮茲奉

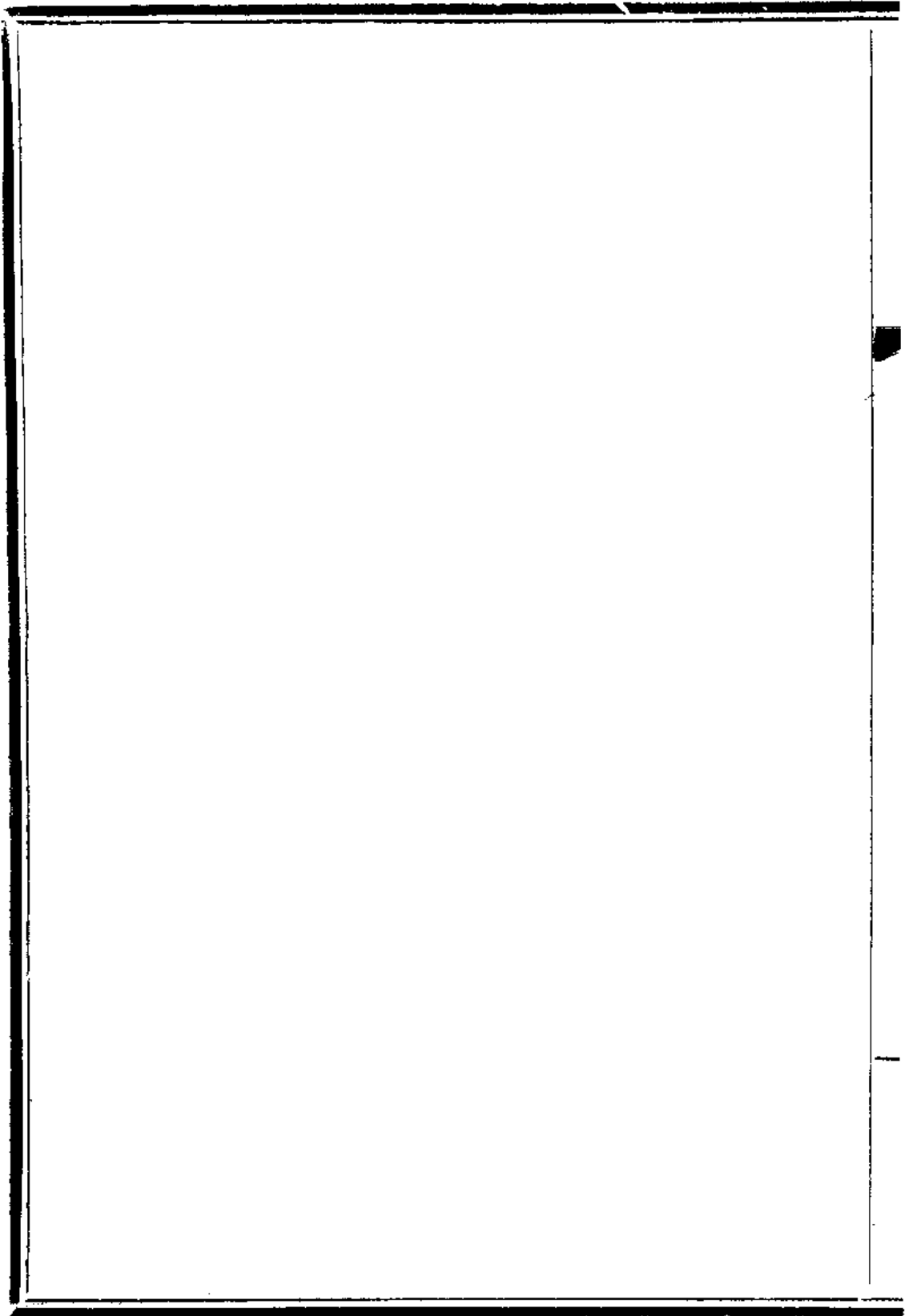
來書當派妥役星夜馳往該村勸導彈壓俟明日雨霽鄙人再親

往查禁諒不致別生事故惟望轉飭教民各安生業毋庸張皇

以免該拳匪有所藉口知勞

注存專此奉覆卽頌

時祉



庚子四月十五日通稟督藩臬道州憲因拳匪肆意焚殺請派兵委員查辦

敬稟者竊本月十四日早風聞縣屬北高洛村聚集拳匪有與教民滋事情事正在會營彈壓間即據南高洛村教民稟同前由卑職立即前往該拳匪不服勸解妄言抗拒卑職正在爲難

間忽見大隊拳匪源源而來將卑職圍困勢甚洶湧經卑職設

法開導爾時拳匪約有千餘人擄去教民二名因事關重大當

回署將前情馳電稟

憲台迅速派兵來縣詎該拳匪於是日夜即將南高洛村教民居住之房屋放燒約四五十間並在井內見有殺傷男女大小約二三十口是教民抑是拳匪無從確查亦無人認屍報案查南北高洛兩村相去一里許欲至南高洛必須由北高洛經過現

在拳匪盤据北高洛村凡往來行路及面生之人均不得過以
故不得前往勘驗今晚蒙

憲台
督憲檄飭親兵練軍分統楊副將轉飭馬隊二十名到縣寡不

敵衆事屬爲難合再仰懇

憲台俯念事關大局迅速派兵來縣剿拿並委幹員查辦實爲公
便除將查明實在情形另行稟報外所有大概情形理合馳稟
大人查核肅此具稟恭請

勛安伏乞

垂鑒卑職帶謹稟

庚子四月十六日委員

夏直刺 呂大令 增祥

電稟

潘

憲奉飭查辦拳案

高碑店站長速電保定鐵路總辦轉呈

潘

憲鈞鑒

卑職 詰垣

等午後抵涿即先繞道赴南高洛村查勘適

祝令岳哨官兆安先在該處因會同詳細查驗計焚燬教民住

房七十五間念經公所七間據該村民人報稱此股拳匪多由

外來十四日鬧事後半皆潛遁各處老團等語 卑職等逐細查

勘屍身未見教民亦均逃匿無從質問被擄之教民二人亦無

下落惟北高洛村圍尚有隱伏拳匪甚衆 卑職等擬往捕拿匪

首因馬隊僅二十名未便輕往現經稟商院委張毓渠觀察約

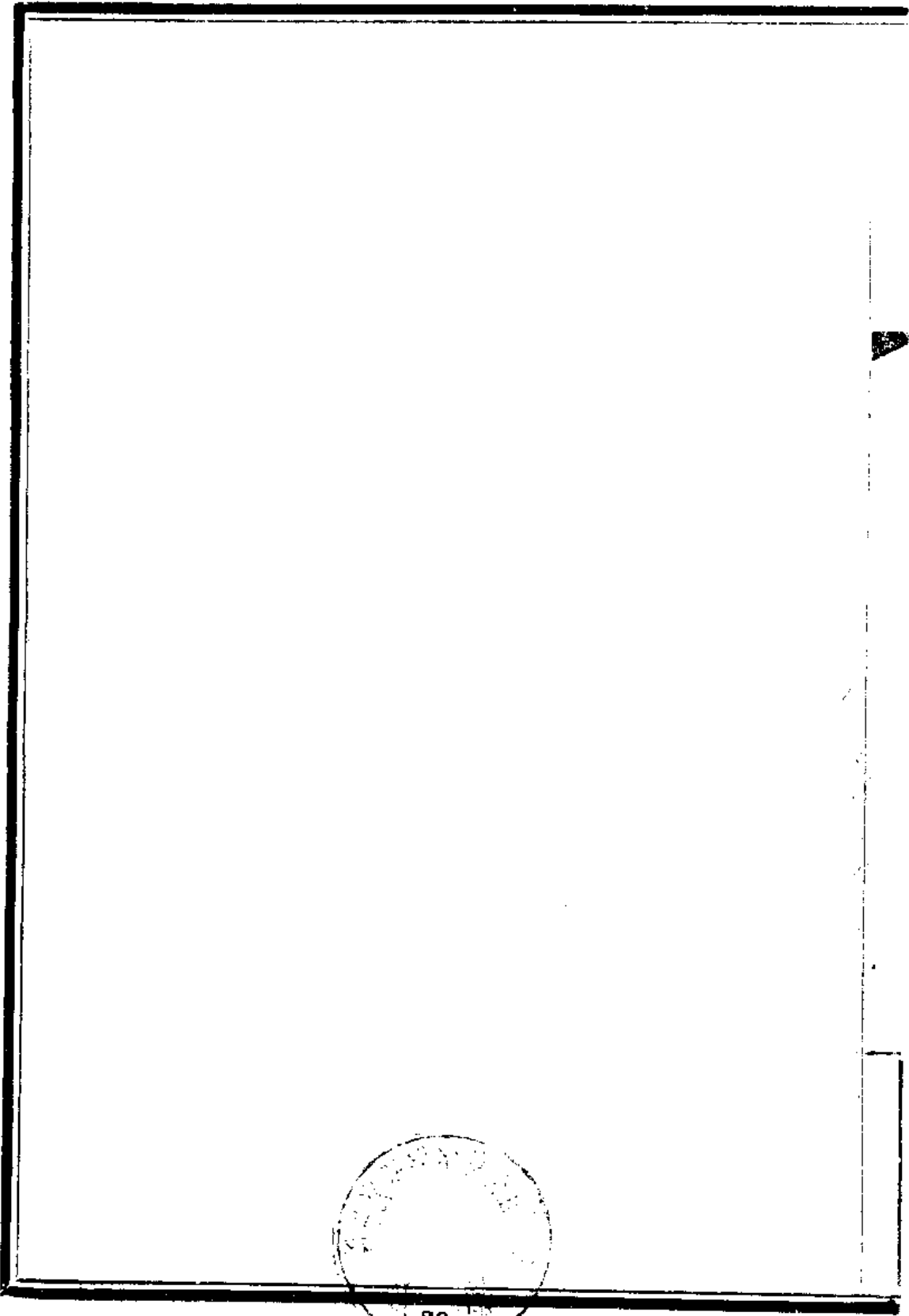
同王營官占元擬於明辰馳往相機查辦恐非用兵不能懾服

以後情形容再詳稟

卑職

增祥

謹稟



20

庚子四月十八日院委

張觀察毓渠
楊分統雲峰

會稟督憲奉飭查辦拳案

敬稟者竊職道於十七日早與夏呂兩委員及祝令約同現住

定興帶馬隊兩哨之王營官至高洛村將大佛寺拳廠圍住詢

知外來各匪業於十四夜十五早先後散歸尙有本村大小數

十人在內派役入寺開導未敢拒捕卽將李勤等七名並幼孩

十三人拿獲揭取黃紙牌位三箇尙無器械當將廟門鎖祝

令等復至教民單老玉家坑上尋獲燒死殘屍一具驗明飭埋

酉刻職道等回城王營官仍回定興今早傳聞又有邀人聚

之謠午後職道卽同易州翼牧祝令帶隊至該村詎廟內又設

立牌位聚有二十餘人立督弁勇縣役捕拿該匪等憚於兵威

紛紛逃竄當獲蔡培卽蔡蘭亭等九名搜獲抬槍兩桿刀矛二

十餘件起出米麵三百餘斤燒酒百餘斤點心小菜各物其邀

人之言可知實有其事卽留保定天津馬隊各半哨駐紮該村
巡守杜其復聚職道等定更後回城適沐恩已到又商添馬隊
半哨連夜前往以昭慎重現已商定明早由沐恩會同祝令帶
隊至該村搜查匿匪尋撈被害教民屍身昨今兩日所獲各犯
經夏呂兩委員會同竇牧祝令審訊皆係習拳之人其中首要
尙未全肯供認容再研訊由印委錄供稟辦其起事之由因上
年被教民指控和息罰酒數十棹故於四月初間迎接拳師立
廠冀圖報仇因聞教民有購備槍炮約人防守之言以致拳民
語傳各處拳匪於十四日有焚殺之事此次衅端係屬開自拳
民除嗣後辦理情形隨時稟報外遵將連日查辦緣由先陳
鈞鑒是否有當尙乞

訓示遵行專肅寸稟恭敬

docsriver 文川网
入驻商家 古籍书城

在文川网搜索古籍书城 获取更多电子书

鈞安伏乞

垂鑒 職道 蓮芬 沐恩 福同 謹稟

